

DA

DA

DA



EUROPA-KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 11.5.2010
KOM(2010)230 endelig

2010/0123 (NLE)

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

om den holdning, som Det Blandede EØS-Udvalg skal indtage,

**til en ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige områder ud
over de fire friheder (budgetposter)**

BEGRUNDELSE

1. Protokol 31 til EØS-aftalen indeholder særlige bestemmelser om samarbejdet mellem Fællesskabet og EØS-/EFTA-staterne på særlige områder ud over de fire friheder.
2. Udkastet til Det Blandede EØS-udvalgs afgørelse, der er vedlagt forslaget til Rådets afgørelse, har til formål at ændre protokol 31, således at samarbejdet mellem de kontraherende parter om EU-aktioner, der finansieres over Unionens almindelige budget, vedrørende det indre markeds gennemførelse, funktionsmåde og udvikling fortsættes efter den 31. december 2009. Det drejer sig om følgende budgetposter:
 - 12.01.04.01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked – udgifter til den administrative forvaltning.
 - 12.02.01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked.
 - 02.03.01 Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer.
 - 02.01.04.01 Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer – udgifter til den administrative forvaltning.
3. I henhold til artikel 1, stk. 3, i Rådets forordning (EF) nr. 2894/94 om visse gennemførelsesbestemmelser til EØS-aftalen fastlægger Rådet Unionens holdning til sådanne afgørelser efter forslag fra Kommissionen.
4. Udkastet til Det Blandede EØS-udvalgs afgørelse forelægges Rådet til godkendelse som Unionens holdning. Kommissionen håber, at den ved førstkommende lejlighed kan fremlægge det for Det Blandede EØS-udvalg.

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

om den holdning, som Det Blandede EØS-udvalg skal indtage

til en ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde inden for særlige områder uden for de fire friheder (budgetposter)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til Traktaten om Den Europæiske Unions Funktionsmåde, særlig artikel 218, stk. 9, og artikel 114,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 2894/94 af 28. november 1994 om visse gennemførelsesbestemmelser til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde¹, særlig artikel 1, stk. 3,

efter forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Protokol 31 til EØS-aftalen indeholder særlige bestemmelser om samarbejdet mellem Fællesskabet og EØS-/EFTA-staterne på særlige områder ud over de fire friheder.
- (2) Samarbejdet mellem de kontraherende parter om EU-aktioner, der finansieres over Unionens almindelige budget, vedrørende det indre markeds gennemførelse, funktionsmåde og udvikling bør fortsættes efter den 31. december 2009. Det drejer sig om følgende budgetposter:
 - 12.01.04.01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked – udgifter til den administrative forvaltning.
 - 12.02.01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked.
 - 02.03.01 Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer.
 - 02.01.04.01 Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer – udgifter til den administrative forvaltning.
- (3) Det er derfor nødvendigt at ændre protokol 31,

¹ EFT L 305 af 30.11.1994, s. 6.

TRUFFET DENNE AFGØRELSE:

Eneste artikel

Den holdning, der skal indtages af Det Blandede EØS-udvalg til den påtænkte ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde inden for særlige områder uden for de fire friheder, er fastlagt i bilaget til denne afgørelse.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Rådets vegne
Formand*

BILAG

Udkast

DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE

nr.

af

ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde inden for særlige områder uden for de fire friheder

DET BLANDEDE EØS-UDVALG HAR -

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde som ændret ved protokollen om tilpasning af aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, i det følgende benævnt "aftalen", særlig artikel 86 og 98, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Protokol 31 til aftalen blev ændret ved Det Blandede EØS-udvalgs afgørelse nr. .../... af ...².
- (2) Samarbejdet mellem de kontraherende parter om EU-aktioner, der finansieres over Unionens almindelige budget, vedrørende det indre markeds gennemførelse, funktionsmåde og udvikling, bør fortsættes.
- (3) Protokol 31 til aftalen bør ændres for at fortsætte dette udvidede samarbejde efter den 31. december 2009 -

TRUFFET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Følgende indsættes i artikel 7 til aftalen:

1. Ordene "år 2004, 2005, 2006, 2007, 2008 og 2009" i stk. 6 erstattes af ordene "2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009 og 2010".
2. Ordene "år 2006, 2007, 2008 og 2009" i stk. 7 erstattes af ordene "år 2006, 2007, 2008, 2009 og 2010".
3. Ordene "år 2008 og 2009" i stk. 8 erstattes af ordene "år 2008, 2009 og 2010".

² EUT L

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter den seneste meddelelse til Det Blandede EØS-udvalg i henhold til aftalens artikel 103, stk. 1*.

Den anvendes fra den 1. januar 2010.

Artikel 3

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-afsnit og EØS-tillæg.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Det Blandede EØS-udvalgs vegne
Formand*

*Sekretærer for
Det Blandede EØS-udvalg*

* [Ingen forfatningsmæssige krav angivet.] [Forfatningsmæssige krav angivet.]